

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
THỊ XÃ HÒA THÀNH  
TỈNH TÂY NINH**

Bản án số: 30/2021/HSST  
Ngày: 20-4-2021

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

**NHÂN DANH**  
**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**TÒA ÁN NHÂN DÂN THỊ XÃ HÒA THÀNH, TỈNH TÂY NINH**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa:* Ông **Nguyễn Trọng Q.**

*Các Hội thẩm nhân dân:*

1. Ông **Võ Quang T** – Giáo viên Trường tiểu học Thị Trấn Hòa Thành.
2. Ông **Huỳnh Quan L** – Trường Phòng Lao động – Thương binh và Xã hội thị xã Hòa Thành, tỉnh Tây Ninh.

**Thư ký phiên tòa:** Bà **Phạm Thị Ngọc L** - Thư ký Tòa án nhân dân thị xã Hòa Thành, tỉnh Tây Ninh.

**Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Hòa Thành, tỉnh Tây Ninh tham gia phiên tòa:** Ông **Phan Thanh N** - Kiểm sát viên.

Ngày 20 tháng 4 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân thị xã Hòa Thành, tỉnh Tây Ninh xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số: 22/2021/HSST ngày 08 tháng 3 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 34/2021/QĐXXST-HS ngày 09 tháng 4 năm 2021 đối với bị cáo:

**Lê Châu M** (tên gọi khác: không có), sinh năm 1977; tại Tây Ninh; nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và nơi cư trú: Số 7, tổ 4, khu phố Long T, phường Long Thành B, thị xã Hòa T, tỉnh Tây N; nghề nghiệp: làm mướn; trình độ văn hóa: 8/12; quốc tịch: Việt Nam; dân tộc: kinh; giới tính: nam; tôn giáo: không có; con ông Lê Châu Hải, sinh năm 1953 (chết) và bà Trần Thị Nga, sinh năm 1956; vợ: Nguyễn Thị Ngọc Kiều, sinh năm 1980; con: 02 người.

Tiền án, tiền sự: Không có.

Bị cáo đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú từ ngày 26/01/2021 cho đến nay, có mặt tại phiên tòa.

\* Bị hại:

1. Anh **Lâm Thái T**, sinh ngày 27/11/2004 (chết).

Người đại diện hợp pháp của anh Lâm Thái T:

- 1.1. Ông **Lâm Hồng S**, sinh năm 1979 (có mặt).

Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và nơi cư trú: ấp Long B, xã Long Thành N, thị xã Hòa T, tỉnh Tây N.

- 1.2. Bà **Lê Thị Mỹ L**, sinh năm 1983 (có mặt).

Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và nơi cư trú: ấp Long K, xã Long Thành N, thị xã Hòa T, tỉnh Tây N.

2. Anh **Võ Nguyễn Tấn N**, sinh ngày 13/9/2004 (vắng mặt).

Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và nơi cư trú: Số 93, hẻm 2, đường Ngô Q, ấp Giang T, xã Long Thành N, thị xã Hòa T, tỉnh Tây N.

Người đại diện hợp pháp của anh Võ Nguyễn Tấn N: Bà **Nguyễn Thị C**, sinh năm 1971 (vắng mặt).

Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và nơi cư trú: Số 93, hẻm 2, đường Ngô Q, ấp Giang T, xã Long Thành N, thị xã Hòa T, tỉnh Tây N.

\* Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:

1. Bà **Nguyễn Thị Kiều N**, sinh năm 1982 (vắng mặt).

Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và nơi cư trú: 124/4, khu phố Long T, phường Long Thành B, thị xã Hòa T, tỉnh Tây N.

2. Ông **Nguyễn Thanh L**, sinh năm 1972 (có mặt).

Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và nơi cư trú: Ấp Long K, xã Long Thành N, thị xã Hòa T, tỉnh Tây N.

### **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 23 giờ 50 phút, ngày 08/11/2020, sau khi sử dụng rượu, bia; Lê Châu M điều khiển xe mô tô hiệu Symex biển số 70GA-029.31 lưu thông trên đường Thành Thái theo hướng từ Ủy ban nhân dân phường Long Hoa ra đường Hùng Vương đoạn thuộc khu phố 2, phường Long Hoa, thị xã Hòa Thành, tỉnh Tây Ninh. Lúc này, Lâm Thái T, sinh ngày 27/11/2004, ngụ ấp Long Bình, xã Long Thành Nam, thị xã Hòa Thành, tỉnh Tây Ninh điều khiển xe mô tô hiệu Suzuki biển số 70G1-339.01 chở theo Võ Nguyễn Tấn N, sinh ngày 13/9/2004 đang lưu thông trên đường Hùng Vương theo hướng Báo Quốc Từ về Trung tâm thương mại Long Hoa và đã đi vào giao lộ giữa đường Thành Thái với đường Hùng Vương. Do thiếu quan sát, không nhường cho xe chạy trên đường ưu tiên, M đã điều khiển xe mô tô vào giao lộ nên bị xe mô tô do Toàn điều khiển đụng vào hông bên trái của xe làm cả ba người té ngã xuống đường. Tai nạn xảy ra làm T bị thương nặng được đưa đi cấp cứu tại Bệnh viện Chợ Rẫy và đã tử vong vào lúc 19 giờ 30 phút ngày 15/11/2020, còn M và Nhiều bị thương tích nhẹ.

\* Kết quả khám nghiệm hiện trường: Đoạn đường xảy ra tai nạn là nơi giao nhau giữa đường Hùng Vương và đường Thành Thái, có biển báo hiệu giao nhau giữa đường không ưu tiên và đường ưu tiên. Các dấu vết để lại hiện trường thể hiện điểm va chạm trên phần đường bên phải hướng đi của Lâm Thái T.

\* Kết luận giám định pháp y về tử thi số 1831/KL-KTHS ngày 25/11/2020 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Tây Ninh kết luận: Nguyên nhân chết của Lâm Thái T là do chấn thương sọ não.

\* Kết quả xét nghiệm ngày 09/11/2020 tại Bệnh viện đa khoa Hồng Hưng thể hiện: Lê Châu M có nồng độ cồn trong máu 202mg/100ml máu.

\* Trách nhiệm dân sự: gia đình bị hại đã nhận bồi thường số tiền 80.000.000 đồng nên không yêu cầu gì thêm và làm đơn bãi nại yêu cầu không truy cứu trách nhiệm hình sự.

\* Đối với Võ Nguyễn Tấn N chỉ bị thương nhẹ, không yêu cầu giám định thương tích và không yêu cầu bồi thường về trách nhiệm dân sự.

Quá trình điều tra, Lê Châu M đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình và tự nguyện bồi thường thiệt hại cho gia đình bị hại.

Bản Cáo trạng số: 25/CT-VKSHT ngày 08 tháng 3 năm 2021 của Viện kiểm sát nhân dân thị xã Hòa Thành, tỉnh Tây Ninh đã truy tố bị cáo M về tội: “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo quy định tại điểm b khoản 2 Điều 260 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Hòa Thành giữ quyền công tố, trong phần tranh luận đã giữ nguyên quyết định truy tố bị cáo về tội danh, điều luật áp dụng như nội dung Cáo trạng. Đồng thời đề nghị Hội đồng xét xử:

Áp dụng điểm b khoản 2 Điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 54 và Điều 65 của Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo từ 02 (Hai) năm tù đến 03 (Ba) năm tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách từ 04 (Bốn) năm đến 05 (Năm) năm tính từ ngày tuyên án sơ thẩm.

\* Áp dụng Điều 48 của Bộ luật Hình sự; Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự: Xử lý vật chứng theo quy định của pháp luật.

Bị cáo M trình bày lời nói sau cùng: Xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo để bị cáo được sớm trở về với gia đình và hòa nhập cộng đồng.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các chứng cứ và tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thị xã Hòa Thành, Điều tra viên; Viện kiểm sát nhân dân thị xã Hòa Thành, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan

tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện điều hợp pháp.

[2] Về hành vi của bị cáo thể hiện: Tại phiên tòa, bị cáo thừa nhận hành vi phạm tội của mình, lời nhận tội của bị cáo phù hợp với các chứng cứ, tài liệu mà cơ quan điều tra đã thu thập được, cũng như lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra có cơ sở xác định:

Khoảng 23 giờ 50 phút, ngày 08/11/2020, tại giao lộ giữa đường Thành Thái và đường Hùng Vương đoạn thuộc Khu phố 2, phường Long Hoa, thị xã Hòa Thành, tỉnh Tây Ninh; Lê Châu M điều khiển xe mô tô biển số 70GA-029.31 trong tình trạng có nồng độ cồn 202mg/100ml máu, đi từ đường không ưu tiên ra đường ưu tiên nhưng không nhường đường cho xe trên đường ưu tiên nên đã gây tai nạn với xe mô tô biển số 70G1-339.01 do Lâm Thái T điều khiển, làm T tử vong do chấn thương sọ não, đã vi phạm khoản 2 Điều 8, khoản 1 Điều 9, khoản 3 Điều 24 Luật giao thông đường bộ và khoản 1 Điều 35 Luật phòng chống tác hại của rượu, bia năm 2019. Hành vi của Lê Châu M đã đủ yếu tố cấu thành tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo quy định tại điểm b khoản 2 Điều 260 của Bộ luật Hình sự là có căn cứ, đúng pháp luật.

[3] Hành vi nêu trên của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã trực tiếp xâm phạm đến trật tự, an toàn trong hoạt động giao thông đường bộ, đồng thời xâm phạm đến tính mạng của người khác được pháp luật bảo vệ, gây đau thương mất mát cho gia đình nạn nhân, làm mất trật tự xã hội tại địa phương. Vì vậy, cần có mức án nghiêm khắc tương xứng với hành vi phạm tội của bị cáo để răn đe, giáo dục và phòng ngừa tội phạm.

[4] Khi quyết định hình phạt có xem xét các tình tiết giảm nhẹ, tăng nặng trách nhiệm hình sự đối với bị cáo:

Về tình tiết giảm nhẹ: Trong quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa hôm nay, bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; bị cáo tự nguyện bồi thường thiệt hại cho bị hại; bị hại làm đơn xin bãi nại và không yêu cầu truy cứu trách nhiệm hình sự đối với bị cáo nên được hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự.

Về tình tiết tăng nặng: Không có.

Do bị cáo Mỹ có nhân thân tốt, chưa có tiền án, tiền sự, có nhiều tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự được quy định tại khoản 1 và khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự; Có nơi cư trú rõ ràng nên Hội đồng xét xử xét thấy áp dụng Điều 54, Điều 65 của Bộ luật Hình sự cho bị cáo được hưởng án treo và ấn định thời gian thử thách đối với bị cáo cũng đủ tính răn đe và giáo dục bị cáo trở thành người tốt. Do đó, mức hình phạt mà Viện kiểm sát nhân dân thị xã Hòa Thành, tỉnh Tây Ninh đề nghị áp dụng đối với bị cáo là có căn cứ để Hội đồng xét xử xem xét.

[5] Về bồi thường thiệt hại: Gia đình bị hại đã nhận số tiền 80.000.000 đồng và không yêu cầu gì thêm nên Hội đồng xét xử ghi nhận.

[6] Về xử lý vật chứng: 01 (một) xe gắn máy biển số 70GA-029.31, màu sơn trắng-bạc, nhãn hiệu SYMEX là tài sản của bà Nguyễn Thị Kiều Nga nên hoàn trả lại cho bà Nga; 01 (một) xe mô tô biển số 70G1-339.01, màu sơn vàng-đen, nhãn hiệu SUZUKI là tài sản của ông Nguyễn Thanh Liêm nên hoàn trả lại cho ông Liêm.

[7] Bị cáo phải chịu 200.000 (Hai trăm nghìn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Vì các lẽ trên,

### **QUYẾT ĐỊNH:**

**1.** Tuyên bố bị cáo Lê Châu M phạm tội: “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”.

\* Áp dụng điểm b khoản 2 Điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 54 và Điều 65 của Bộ luật Hình sự:

Xử phạt: Bị cáo Lê Châu M 03 (Ba) năm tù cho hưởng án treo. Thời gian thử thách là 05 (Năm) năm tính từ ngày tuyên án sơ thẩm (ngày 20/4/2021).

Giao bị cáo M về Ủy ban nhân dân phường Long Thành Bắc, thị xã Hòa Thành, tỉnh Tây Ninh giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách.

Trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo khoản 1 Điều 92 của Luật Thi hành án hình sự.

Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã được hưởng án treo.

**2.** Về bồi thường thiệt hại: Ghi nhận gia đình bị hại đã nhận số tiền 80.000.000 đồng và không yêu cầu gì thêm.

**3.** Về xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 48 của Bộ luật Hình sự và Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự:

Trả lại cho bà Nguyễn Thị Kiều N 01 (một) xe gắn máy biển số 70GA-029.31, màu sơn trắng-bạc, nhãn hiệu SYMEX, số máy: VZX139FMB\*522376; số khung RR6DCB5UMET522376, xe mô tô bị hư hỏng nhiều vị trí: tay thắng bên phải bị gãy, vỡ cánh bửng bên trái, cần số trước bị công, vỡ mất một phần lóc máy bên trái, xe đã qua sử dụng.

Trả lại cho ông Nguyễn Thanh L 01 (một) xe mô tô biển số 70G1-339.01, màu sơn vàng-đen, nhãn hiệu SUZUKI, số máy: F4CB120465; số khung RLSBF4510E0120464, xe mô tô bị hư hỏng nhiều vị trí: cụm đèn chiếu sáng phía trước bị sút rời khỏi vị trí cố định, phuộc bánh xe trước bị thụng về sau, vỡ mất phần trước cánh bửng bên phải, xe đã qua sử dụng.

**4.** Về án phí hình sự sơ thẩm: Bị cáo phải chịu 200.000 (Hai trăm nghìn) đồng.

Án hình sự sơ thẩm xử công khai, báo cho bị cáo, bị hại, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan biết được quyền kháng cáo bản án lên Tòa án nhân dân tỉnh Tây Ninh trong thời hạn mười lăm ngày, kể từ ngày tuyên án. Riêng những người vắng mặt được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được tổng đạt hợp lệ.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo qui định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

**Nơi nhận:**

- TAND tỉnh Tây Ninh;
- Sở Tư pháp tỉnh Tây Ninh;
- VKSND thị xã Hòa Thành;
- CCTHADS thị xã Hòa Thành;
- Công an thị xã Hòa Thành;
- Bị cáo;
- Bị hại;
- Người liên quan;
- Lưu hồ sơ;
- Lưu tập án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM**

**Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa**